



THE RESURRECTION: AN EVENT OF OUR PRESENT LIVES

For many years every time I heard about the resurrection I always thought of it as an event of the past when Jesus was raised from the dead or as an event of the future when all of us will resurrect from dead as we profess in our creed every Sunday. At that point, the resurrection did not have a deep meaning in my life. It was irrelevant for me.

It was until I had a personal encounter with the Risen Lord that I began to see how the resurrection was not something of the past or something of the future, but rather something to receive in the present. Even more, when I began to see and experience the conversions of many people and began to see how many of them, after an encounter with the Lord, began to change their lives, I knew the resurrection of Jesus was something powerful in the life of people. Many of these people who came back to the church, who began to make good choices in their lives, who began to follow the Lord with passion and enthusiasm were living the resurrection in their lives. In fact, I came to understand that another word for conversion, healing or salvation is RESURRECTION.

If we would like to see something biblical about this present reality of the resurrection, it would be good to spend some time this Easter praying with the book of the Acts of the Apostles. In this book we will clearly see how the apostles and other disciples, men and women, who were full of fear, shame, guilt, feelings of failure, impotence and loneliness, after the death of Jesus, began to live differently after they encountered the risen Lord. In this encounter with the risen Lord, they received forgiveness, healing and freedom in those places of fear, shame, guilt, failure, impotence, loneliness and despair. After this encounter, they were full of strength, peace, joy and a desire to live for Jesus and preach about Jesus. They began to tell, the Acts of the Apostles say, "everything about this new life."

This new life is a sign of their conversion. This new life is a sign of their RESURRECTION. It is a new life that is real and that we are called to be part of it now. The resurrection of Jesus is not only an event of the past and is not just an event that will happen in the future, but rather it is a reality that happens in the present. It is my hope that we will encounter the risen Lord in a deeper way this Easter season so that we can begin to live the resurrection now in our daily lives.

Fr. Alex Caudillo

Mass Intentions / Intenciones de Misa

Monday/Lunes April 2nd Monday within the Octave of Easter Parish offices closed / Oficinas parroquiales cerradas

6:30 pm English Mass-

Tuesday/Martes April 3rd Tuesday within the Octave of Easter

6:30 pm Spanish Mass- Isabel Fuentes Villarreal, Hector Mata.

Wednesday/Miercoles April 4th Wednesday within the Octave of Easter

6:30 pm English Mass-

Thursday/Jueves April 5th Thursday within the Octave of Easter

6:30 pm Spanish Mass & Holy Hour- Por la salud de Junior Ormeño.

Friday/Viernes April 6th Friday within the Octave of Easter

6:30 pm Bilingual Mass & Holy Hour -

Saturday/Sábado April 7th Saturday within the Octave of Easter

5:00 pm English Mass- Edwin Driska, by Louis and Jane Zrabenik, David Kelly, by his family.

7:00 pm Spanish Mass- Ginoveva Benitez de Paz, dedicada por el grupo de Monaguillos, Mariano Moreno, dedicada por su familia y nietos, José Luis Eugenio, recordando su cumpleaños, dedicada por su familia, Pascual Vázquez Serna, dedicada por su hija, Florencio Lozano de Loera, por la salud de Teresa García, dedicada por su hija. Bendiciones para la familia Lozano Vázquez. Bendiciones a Francisco y Juana Albitar, por su cumpleaños.

Sunday/Domingo April 8th Second Sunday of Easter/ Sunday of Divine Mercy

8:00 am- Francisco Carrillo Sr. & Francisco Carrillo Jr.

9:30 am- Paula Tejada, dedicada por sus hijos y esposo, Eleuterio Jaramillo y Elvira González, dedicada por su hija, José Osiel Jaramillo y Venancio Jaramillo, dedicada por su hermana, Eloy Loyola, dedicada por su familia. Bendiciones para Carlos Benitez, por sus 13 años de vida. Bendiciones para la familia Loyola, Rubelio González y Almas en el purgatorio, dedicada por la Familia González Contreras.

11:30 am- Melitón Jaimés y Virginia Benitez, a un año de fallecidos, Israel Benitez, a 4 meses de fallecido, María Raquel Méndez, dedicada por su familia.

1:30 pm- Alejandro Hernández Castillo y María Demetria Avalos Alfaro, dedicada por su hija, Jerónima Hernández Avalos y Vicente Hernández Avalos, dedicada por su hermana, Margarita Palma, dedicada por Magdalena Hernández, Enrique Oviedo, José Benitez.

5:00 pm- Para el pueblo.

This week in our parish

Sunday/Domingo April 1st

No meetings allowed in the facilities.

No habrá juntas de grupos o ministerios en los salones.

Monday/Lunes April 2nd

No meetings allowed in the facilities.

No habrá juntas de grupos o ministerios en los salones.

Tuesday/Martes April 3rd

9:00 am Bible study - CHRR

6:45 pm ESL- St. Bosco, St. Catherine, St. Dominic

7:00 pm Boy Scouts - PAC Hall

7:00 pm Marriage Team meeting- Deacons office

Wednesday/Miercoles April 4th

6:00 pm RE classes- All facilities

6:00 pm CRSP Mujeres - PAC hall, PAC #2

Thursday/Jueves April 5th

6:00 pm Grupo de oración- Librería

6:30 pm ESL- St. Bosco, St. Dominic, St. Catherine

7:00 pm Crecimiento Hombres- Music Room

7:00 pm EMM- PAC #2 & PAC #6

Friday/viernes April 6th

6:00 pm Grupo de Oración- Cafetería

6:45 pm Marriage prep- St. Catherine

7:00 pm Obreros de Cristo- St. Bosco

7:00 pm Adolescentes- PAC HALL

7:00 pm Coro niños- St. Dominic

7:00 pm SINE- PAC #2 & #3

Saturday/Sábado April 7th

8:00 am Monaguillos- Cafetería

8:30 am Altar Care- Sanctuary

6:00 pm CRSP Hombres- PAC HALL

Readings for the Week of April 1st, 2018

Sun. Acts 10:34a, 37-43; Ps 118:1-2, 16-17, 22-23; Col 3:1-4 or 1 Cor 5:6b-8; Jn 20:1-9 or Mk 16:1-7 or, at an afternoon or evening Mass, Lk 24:13-35

Mon. Acts 2:14, 22-33; Ps 16:1-2a and 5, 7-8, 9-10, 11; Mt 28:8-15

Tue. Acts 2:36-41; Ps 33:4-5, 18-19, 20 and 22; Jn 20:11-18

Wed. Acts 3:1-10; Ps 105:1-2, 3-4, 6-7, 8-9; Lk 24:13-35

Thu. Acts 3:11-26; Ps 8:2ab and 5, 6-7, 8-9; Lk 24:35-48

Fri. Acts 4:1-12; Ps 118:1-2 and 4, 22-24, 25-27a; Jn 21:1-14

Sat. Acts 4:13-21; Ps 118:1&14-15ab, 16-18, 19-21; Mk 16:9-15

Sun. Acts 4:32-35; Ps 118:2-4, 13-15, 22-24; 1 Jn 5:1-6; Jn 20:19-31

STEWARDSHIP

Responsible weekly budget	\$18,231.00
Sacrificial Giving / Diezmo	\$18,292.00
Catholic Relief services/ Serv. ayuda catolico	\$ 3,759.00
Palm Sale/ Venta de palmas	\$ 3,530.41

Breakfast sale Catholic Schools 3/25/2018

Total	Gastos	Grupo	Iglesia
\$5,422.25	\$1,366.47	\$0	\$4,055.73

Thank you for your generosity!
¡Gracias por su generosidad!

EASTER SUNDAY

LA RESURRECCION: UNA REALIDAD DE NUESTRAS VIDAS PRESENTES

Por mucho tiempo en mi vida cada vez que escuchaba acerca de la resurrección la veía como un evento que había pasado hace casi unos dos mil años o la veía como un evento que pasaría en el futuro como lo dice el credo de los apóstoles. En realidad, la resurrección no tenía un sentido en mi vida presente o un significado profundo en mi vida diaria.

Fue hasta que tuve un encuentro personal con Jesús resucitado cuando comencé a darme cuenta que, aunque la resurrección es un evento histórico de la vida de Jesús y es un evento que pasara en el futuro también es algo del presente. Aún más, cuando comencé a ver varias conversiones en las vidas de muchas personas y como dejaban vicios, como regresaban a la Iglesia, y como sus vidas cambiaban y comenzaban a vivir una vida diferente después de encontrarse con Jesús, me convencí de que otra palabra para lo que vemos como conversión, sanación o salvación es RESURRECCION.

Si queremos ver algo bíblico, te invitaría a que pasáramos un buen tiempo esta Pascua rezando con el libro de los Hechos de los Apóstoles. Allí podremos ver como los apóstoles y aquellos otros discípulos y discípulas que estaban llenos de miedo, vergüenza, culpa, sentimientos de fracaso, impotencia, soledad y desesperación, al encontrarse con Jesús resucitado recibieron de El perdón, sanación, y liberación. Ellos tuvieron una conversión profunda porque habían resucitado en esos lugares de miedo, vergüenza, culpa, fracaso, impotencia, soledad y desesperación. Después de ese encuentro, en ese mismo libro de la Biblia, los vemos llenos de fuerza, firmeza, paz, gozo, y ganas de vivir lo cual es una señal de la resurrección pasando en sus vidas. Ellos predicaban, dicen los Hechos de los Apóstoles, "todo lo referente a esta nueva vida."

Esta vida nueva, que es una vida de conversión o una vida de resurrección, es real y estamos llamados a ser parte de ella. La resurrección de Jesús no es solo un evento del pasado o un evento del futuro para nosotros sino una realidad presente. Es mi deseo que esta temporada de Pascua nos encontremos con Jesús resucitado y nosotros comencemos a vivir esta resurrección en nuestra vida presente.

Padre Alex Caudillo



THANK YOU/ MUCHAS GRACIAS

We want to thank Mrs. Maria Urbina, Eduviges Cayetano and to all the volunteers for their great support to help us prepare woven palms that were sold during Palm Sunday, and where all proceeds were donated to the Parish. We also want to thank everyone that bought the palms to help our church. God bless you abundantly!

Queremos darle muchísimas gracias a la Señora María Urbina, Eduviges Cayetano y a todos los voluntarios por su gran apoyo para ayudarnos a preparar las palmas tejidas que se vendieron el Domingo de Ramos, y donde todo lo recaudado fue donado a la iglesia.

También agradecemos a las personas que compraron las palmas para ayudar a nuestra Iglesia.

¡Que Dios los bendiga abundantemente!



Father Mark Hamlet, is working hard to bring "Hope" through "barrier-free" Catholic School Education to our disadvantaged parish families. Father Mark has been persistent in this goal. When he became Pastor of Sacred Heart Catholic Church in 2012, the parish only had seven children in Catholic schools. That number has now grown to 163 students attending area Catholic Schools, like San Juan Diego High

School, Cathedral School of Saint Mary and others.

Our Bishop Joe Vasquez, also supported us to organize a non-profit corporation, "Our Kids at Heart" to support the Partner School Program and to raise funds for Sacred Heart Tuition Fund and other Diocesan Parishes and Schools.

For more information about how to support Our Kids at Heart, email to Suyen Sanchez, Director of Advancement at suyens@ourkidsatheart.com or go to our website at www.ourkidsatheart.com

Padre Marcos Hamlet, trabaja arduamente para proveer "Esperanza" y Acceso a la Educación Católica para familias con limitaciones financieras de la Parroquia Sagrado Corazón. El Padre Marcos ha sido persistente en esta tarea. Cuando el Padre inició en la Parroquia Sagrado Corazón en el año 2012, la parroquia solamente tenía 7 estudiantes asistiendo a escuelas católicas. Ahora ese número ha crecido a 163 estudiantes atendiendo escuelas católicas como la Preparatoria de San Juan Diego y la Escuela de Santa Maria Catedral entre otras.

Nuestro Obispo Joe Vasquez, nos brindó su apoyo para organizar una Corporación Benéfica "Our Kids at Heart" para apoyar el Programa de Educación Católica y coleccionar dinero para el fondo educativo de Sagrado Corazón, las Parroquias y escuelas en la Diócesis. Para más información sobre como apoyar Our Kids At Heart, escribe a Suyen Sanchez Directora de Avance: suyens@ourkidsatheart.com. O vea la página en el internet: www.ourkidsatheart.com

+++++

EMERGENCY ASSISTANCE COMMITTEE

With the blessing and love of the Holy Spirit we are beginning a new service ministry at Sacred Heart. We are forming this ministry to be better prepared to help persons in emergency medical needs, extreme weather conditions, and cases crimes occurring at the church.

The ministry will be called Emergency Assistance Committee. Currently the plans are to meet every 2 weeks possibly on Thursdays 7-9pm. During the next 3 months we will be preparing the management process on how we can serve our parishioners in their medical needs and security. The first meeting will be Thursday April 5th, from 7-9pm in the Reception Room in the church building. If you are interested in being part of this ministry, contact Deacon Robert Martinez (512) 797-5498. Come join us in this new blessed service ministry.

COMITE ASISTENCIA DE EMERGENCIA

Con la bendición y el amor del Espíritu Santo estamos por comenzar un nuevo ministerio en Sagrado Corazón. Estamos formando este ministerio para estar más preparados para ayudar a personas en necesidad de emergencia médica, condiciones extremas del clima, y casos de crímenes que ocurren en nuestra parroquia.

Este ministerio se llamará Comité Asistencia de Emergencia. Hasta ahora, los planes son de juntarnos cada dos semanas, si es posible en jueves de 7-9pm. Durante los próximos 3 meses estaremos preparando el proceso de como servir mejor a nuestros parroquianos en sus necesidades médicas y en su seguridad. La primera junta será el jueves 5 de abril de 7-9pm en el cuarto de recepciones de la Iglesia. Si usted está interesado en ser parte de este ministerio, por favor de llamar al Diacono Roberto Martínez (512) 797-5498. Acompáñenos en este nuevo bendito ministerio de servicio.